**Hay que evitar incluir lo de rojo**

**Hay que incluir, dentro de lo posible, lo que está en verde.**

**Lo negro se puede incluir o no dependiendo de lo visual y lo bonito de la conversación.**

­­­­­­­\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_

1

00:00:14,727 --> 00:00:23,409

Ahora aquí voy a hacer la fogata. Ya llegamos a este lugar donde ahora vamos a hacer la fogata

2

00:00:23,499 --> 00:00:30,272

para asar, digo cocer los cangrejos que vamos comer. Ahora vamos a ir a buscarlos. Pero vamos a esperar que se queme bien la leña.

3

00:00:30,510 --> 00:00:33,371

Esta leña puede tardar un poco en prender

4

00:00:33,731 --> 00:00:39,120

por estar húmeda porque estuvo muy nublado y además cayó una ligera lluvia.

5

00:00:40,994 --> 00:00:42,411

Sí, se va a prender una vez que se caliente.

6

00:00:42,521 --> 00:00:44,549

Sí, se prende una vez que se caliente bien.

Sí, se va a quemar.

7

00:00:46,965 --> 00:00:49,354

Con el ocote se va prender la leña.

8

00:00:49,645 --> 00:00:52,673

Sola no se va prender pero con este ocote

9

00:00:53,284 --> 00:00:57,506

sí la leña va a agarrar lumbre porque el ocote tiene resina.

10

00:00:57,631 --> 00:00:58,742

Mm.

11

00:01:01,394 --> 00:01:04,144

¿Dónde habrá más ocote? Dijo que aquí había más.

12

00:01:04,505 --> 00:01:08,033

Arriba, aquí hay en la pared, allí arriba.

13

00:01:08,171 --> 00:01:09,699

Mm.

14

00:01:21,837 --> 00:01:25,282

Se va partir para que sea más delgado porque así ....

15

00:01:38,711 --> 00:01:42,294

Aquí vivió mucho tiempo don Crisóforo Sierra.

16

00:01:42,294 --> 00:01:42,295

Aquí vivió mucho tiempo don Crisóforo Sierra.

¿Ah, sí?

17

00:01:42,295 --> 00:01:43,017

¿Ah, sí?

18

00:01:43,085 --> 00:01:46,641

Allá vivió con su familia criando gallinas, allá abajo estuvo su casa. Ésta ya es otra casa.

¿Ah, sí?

19

00:01:47,015 --> 00:01:49,377

Aquí vivían todo la temporada de lluvias.

20

00:01:49,487 --> 00:01:51,571

Pobres señores que ....

21

00:01:52,154 --> 00:01:54,348

Es muy bueno cuando uno no tiene pleitos, compadre.

22

00:01:54,459 --> 00:01:58,348

Aquí había mucho café, tuvieron muchos cultivos. Pero ahora no sabemos si todavía hay lo mismo.

Mira, pues.

23

00:02:00,417 --> 00:02:03,361

Mm.

Anteriormente muchos señores vivían en el campo.

24

00:02:03,541 --> 00:02:07,541

Ahora ya todo está mal, hay mucha maldad en el mundo.

25

00:02:07,749 --> 00:02:10,860

Ahora ya hay mucha malicia. Pero en aquel entonces la gente vivía con tranquilidad.

26

00:02:11,040 --> 00:02:19,762

En el monte vivía la gente sencillamente, criando sus gallinas. Tenían sus gallinas, sembraban cultivos de riego, sembraban. Ahora el mundo ya se echó a perder.

27

00:02:19,943 --> 00:02:23,220

El mundo se echó a perder de muchas maneras porque la gente ya no piensa bien.

28

00:02:28,484 --> 00:02:31,345

Ya alcanza con esa leña. ¿O mejor sigo cortando?

29

00:02:31,456 --> 00:02:33,206

Échale, que se haga buena fogata.

30

00:02:56,789 --> 00:03:01,177

Ahora, que se prenda la leña. Con esa leña alcanza para cocer los cangrejos.

31

00:03:02,926 --> 00:03:04,621

Ahí se van a calentar las tortillas.

32

00:03:04,759 --> 00:03:06,926

Aquí se van a calentar las tortillas.

33

00:03:12,189 --> 00:03:14,078

¿O vamos a buscar los cangrejos?

34

00:03:14,313 --> 00:03:16,952

No sé. Quizá primero vamos a comer para ir luego con estas personas.

35

00:03:18,285 --> 00:03:22,090

Primero vamos a comer y luego se van a atrapar las hormigas león.

36

00:03:28,035 --> 00:03:29,924

Los gusanos de seda no hay aquí cerca.

37

00:03:30,048 --> 00:03:32,993

Cuando se seque este monte se verá dónde hay.

No, no hay esos animales pero ....

38

00:03:33,367 --> 00:03:37,617

Pero ahora no los podemos ver, no los podemos ver. Pero han de estar en alguna parte pero ....

Hasta entonces ....

39

00:03:37,784 --> 00:03:41,256

No los podemos ver. Mm.

No se puede ver donde están colgados por lo tupido de la maleza.

40

00:03:44,867 --> 00:03:50,728

Mm.

Cuando se sequen los montes y se limpie, entonces se podrán ver esos animales.

41

00:03:50,894 --> 00:03:55,033

Pueden estar en estas ramas, mira, pueden estar aquí mismo pero no se ven porque está muy tupido de maleza.

42

00:03:55,643 --> 00:03:57,004

Los árboles están muy verdes.

43

00:03:57,198 --> 00:03:59,809

Aún no se caen las hojas.

Son árboles muy verdes.

44

00:04:03,655 --> 00:04:06,739

Yo digo que está bien que vayamos a buscar cangrejos.

45

00:04:07,135 --> 00:04:07,801

¿Crees que debemos ir?

46

00:04:07,857 --> 00:04:11,203

Vamos a buscar cangrejos para cocer y comer porque

47

00:04:11,364 --> 00:04:13,759

¿Aquí cerca?

solito se va a acabar la leña y no va a haber cangrejos.

48

00:04:14,037 --> 00:04:16,716

Creo que por aquí (el río) no tiene piedras (en donde habrá cangrejos).

Quizá haya cangregos, que haya en el río.

49

00:04:19,605 --> 00:04:24,159

Vamos a buscarlos y a ver si los encontramos. Y si no hay

50

00:04:24,654 --> 00:04:26,197

por lo menos ya los buscamos.

51

00:04:26,259 --> 00:04:26,876

Mm.

52

00:04:28,326 --> 00:04:30,808

En un momento vamos. Ahora comemos y luego vamos.

Está bien.

53

00:04:48,925 --> 00:04:49,814

Esto está bien, esto está bien.

54

00:04:49,851 --> 00:04:51,703

Sí.

Con eso sóplale, eso sóplale, sóplale.

55

00:05:17,233 --> 00:05:19,245

Cuidado con tu pie porque voy a abrir un poquito de espacio entre esta maleza, compadre.

56

00:05:23,838 --> 00:05:25,603

Que quede limpio para sentarnos junto al fogón.

57

00:05:25,677 --> 00:05:26,183

Sí.

58

00:05:42,395 --> 00:05:44,098

Ya hay mucha lumbre.

59

00:06:02,456 --> 00:06:03,962

[...]

60

00:06:03,999 --> 00:06:07,172

Voy a cortar, voy a cortar.

Puta, se tiene que cortar, se tiene que cortar esta madera porque ....

61

00:06:09,233 --> 00:06:10,641

Está muy pesado y está pequeño (el machete).

62

00:06:11,740 --> 00:06:13,678

Sí. Está pequeño.

63

00:06:14,394 --> 00:06:15,308

Está bien pesado.

64

00:06:15,351 --> 00:06:16,178

Está pesado, pues.

65

00:06:19,141 --> 00:06:22,054

Pero me fue bien al comprarlo,

66

00:06:22,900 --> 00:06:25,826

este, con todo y funda me costó trescientos pesos.

67

00:06:25,937 --> 00:06:26,666

Es caro, pues.

68

00:06:26,937 --> 00:06:28,567

Pero ahora anda en setecientos pesos, pues.

69

00:06:28,623 --> 00:06:29,129

Mm.

70

00:06:30,117 --> 00:06:32,697

Ahora cuesta setecientos pesos la funda con todo y machete.

71

00:06:32,784 --> 00:06:33,586

Mm.

72

00:06:36,019 --> 00:06:38,228

Entonces la funda era nueva, ahora ya está quedando vieja.

73

00:06:38,636 --> 00:06:39,327

Sí.

74

00:06:40,876 --> 00:06:41,716

Dame ahora la tortilla.

75

00:06:45,389 --> 00:06:48,352

Este, que siga quemanda la leña para que haya más brasas.

76

00:06:48,975 --> 00:06:50,432

Cuando haya brasas, este, ....

77

00:06:50,969 --> 00:06:53,672

Se pueden calentar las tortillas directamente sobre las brasas, o bien sosteniéndolas con ese palo.

78

00:06:53,721 --> 00:06:54,796

Sí.

Eso sí, pues.

79

00:06:54,857 --> 00:06:56,351

Sí, sí, para que se dore.

Para que se dore.

80

00:06:57,228 --> 00:06:58,487

Y las tortillas, ¿Vienen contigo?

81

00:06:58,616 --> 00:07:00,246

Sí vienen, compadre.

82

00:07:36,974 --> 00:07:39,418

Sí.

Así nomás que se sostenga para que se tueste bien bonito.

83

00:07:39,733 --> 00:07:41,153

Ésta se va tostar muy dorado ahora.

84

00:07:43,264 --> 00:07:44,993

[...]

85

00:08:18,752 --> 00:08:21,394

Piedra, se necesitan piedras blancas

86

00:08:21,758 --> 00:08:25,363

para que, este, se cuezan los cangrejos que vamos a comer, compadre.

87

00:08:25,443 --> 00:08:26,900

Las vamos a traer del arroyo, pues.

88

00:08:27,005 --> 00:08:29,066

[...]

Se necesitan piedras blancas para que, este,

89

00:08:29,486 --> 00:08:30,498

se cuezan.

90

00:08:30,640 --> 00:08:31,603

Las vamos a traer del arroyo.

91

00:08:32,411 --> 00:08:34,498

Aquí no hay.

Que se cuezan porque ..., no hay.

92

00:08:34,769 --> 00:08:36,386

Las piedras de aquí son porosas.

Pero tenemos que buscar (las piedras buenas).

93

00:08:36,657 --> 00:08:39,386

Las tenemos que buscar para que, este, se cuezan (los cangrejos) porque

94

00:08:39,904 --> 00:08:41,990

no podemos comer pura tortilla.

95

00:08:42,373 --> 00:08:45,583

Pues estamos en el campo y podemos agarrar cangrejos para comer.

96

00:08:45,651 --> 00:08:46,713

Al rato los vamos a agarrar.

97

00:08:51,135 --> 00:08:54,678

Si no podemos cocerlos para comerlos aquí, los podemos llevar para prepararlos y comerlos en casa.

98

00:08:55,715 --> 00:08:56,962

Todo es cuestión si los podemos agarrar.

99

00:08:57,147 --> 00:08:58,702

Si los vamos a agarrar, Ahora hay.

100

00:09:05,382 --> 00:09:07,012

Rápido se prendió la fogata con ayuda de los ocotes.

101

00:09:07,154 --> 00:09:08,611

Puta, sí, es muy rápido con estos ocotes.

102

00:09:09,234 --> 00:09:12,592

Sí.

Pero con pura leña cuesta trabajo prender la hoguera.

103

00:09:12,697 --> 00:09:13,845

La leña está muy mojada.

104

00:09:14,586 --> 00:09:16,438

Como llovió, está muy mojada la leña.

Pero,

105

00:09:16,728 --> 00:09:18,210

se quema pero sólo así.

106

00:09:18,290 --> 00:09:19,056

Mm.

107

00:10:49,122 --> 00:10:51,122

Las mujeres sufren cerca del fogón

108

00:10:52,005 --> 00:10:52,919

pues se les calienta la cara.

109

00:10:53,012 --> 00:10:54,234

Está muy caliente donde cocinan, pues.

110

00:10:54,284 --> 00:10:58,481

Sí.

Nosotros los hombres no podemos decir otra cosa. ¡Mira, que bonito se tostó! Caliéntalas tú, compadre, ahí hay tortillas.

111

00:10:58,919 --> 00:11:00,043

Caliéntalas.

112

00:11:00,117 --> 00:11:01,586

La calentaste muy bien.

113

00:11:01,660 --> 00:11:05,327

Aquí hay compadre, aquí hay, aquí hay tortillas para que las calientes.

114

00:11:05,401 --> 00:11:06,438

Aquí hay tortillas que se pueden calentar.

115

00:11:26,690 --> 00:11:29,011

Eso que está sobre la piedra sirve para comer y no lo había visto.

116

00:11:29,140 --> 00:11:30,239

117

00:11:30,424 --> 00:11:32,016

Yo lo voy a traer para comérmelo.

118

00:11:35,703 --> 00:11:39,592

No es sólo para contemplarlo, sirve para comer.

119

00:12:25,011 --> 00:12:26,208

Ya ....

120

00:12:26,714 --> 00:12:29,652

Puta, yo aquí ..., hay cosas que podemos comer, compadre.

121

00:12:29,757 --> 00:12:30,473

Cabrón.

122

00:12:30,615 --> 00:12:32,541

Sí, mira.

123

00:12:33,325 --> 00:12:35,214

Así vivían los señores de antes.

124

00:12:38,542 --> 00:12:40,616

Parece que no hay pero sí hay.

125

00:12:41,030 --> 00:12:42,190

Eso pues.

126

00:12:44,734 --> 00:12:46,314

Ahí donde tomaste eso está la sal, compadre.

127

00:12:46,814 --> 00:12:47,975

Sí, ya la ví.

128

00:13:00,462 --> 00:13:04,276

Está muy bueno (el jitomate). Está muy bueno así.

129

00:13:05,375 --> 00:13:08,240

Este, están muy maduros los jitomates.

130

00:13:45,086 --> 00:13:46,345

Come, compadre.

131

00:13:46,388 --> 00:13:47,549

Aquí se están cayendo muchos, mira compadre.

132

00:13:47,678 --> 00:13:48,913

Come.

133

00:14:07,708 --> 00:14:10,054

[...] muy bueno ....

134

00:14:44,258 --> 00:14:46,641

Voy a vaciar toda la sal en la tortilla.

**135**

**00:17:36,628 --> 00:17:38,851**

**Qué tan hondo están enterrados compadre, porque aquí, este,**

**136**

**00:17:39,523 --> 00:17:43,412**

**hay muchos. Hay pequeños y grandes pero,**

**137**

**00:17:44,017 --> 00:17:46,165**

**pero debemos sacarlos para que,**

**138**

**00:17:46,764 --> 00:17:49,344**

**este, podamos saber dónde están metidos los animalitos.**

**139**

**00:17:49,875 --> 00:17:52,567**

**Si éstan profundo o encima, este,**

**140**

**00:17:52,943 --> 00:17:54,647**

**aquí sí podemos buscarlos ahora.**

**141**

**00:17:54,715 --> 00:17:55,579**

**Creo que están cerca (de la superficie).**

**142**

**00:17:56,141 --> 00:17:57,462**

**Ahí donde termina el pozo, ahí están.**

**143**

**00:17:57,968 --> 00:18:00,079**

**Pero lo bueno es que, este, ya estamos aquí.**

**144**

**00:18:46,962 --> 00:18:49,863**

**Aquí llegamos a la casa de Esteban, este,**

**145**

**00:18:50,591 --> 00:18:53,517**

**hay muy bonitos pozos de los <i>ndi³ki⁴bi⁴</i> aquí donde llegamos, pero**

**146**

**00:18:53,900 --> 00:18:56,739**

**- Hay mucho aquí, hay muchos aquí pero [ARRIBA]**

**- como está suelta la tierra y [ABAJO]**

**147**

**00:18:57,153 --> 00:19:01,634**

**aquí, este, .... Si nos entra una basura en el ojo y recogemos este animal,**

**148**

**00:19:02,338 --> 00:19:04,918**

**este, es un decir, así le decimos pero**

**149**

**00:19:04,967 --> 00:19:08,116**

**si dormimos, al despertar ya no tendremos la basura. Ya se habrá curado nuestro ojo.**

**150**

**00:19:08,374 --> 00:19:10,930**

**Así cuentan sobre este <i>ndi³ki⁴bi⁴</i>.**

**151**

**00:19:11,053 --> 00:19:15,917**

**Saca la basura de los ojos.**

**Dicen que saca la basura de nuestros ojos si se nos mete, así cuentan de este animal.**

**152**

**00:19:16,306 --> 00:19:19,010**

**Llegamos aquí y estamos contando sobre este animal. Tiene muy bonitos pozos**

**153**

**00:19:19,269 --> 00:19:22,183**

**porque es tierra suelta y seca, no se mojó con la lluvia sino**

**154**

**00:19:22,565 --> 00:19:24,368**

**es tierra seca por eso siguen sus pozos aquí.**

**155**

**00:19:25,151 --> 00:19:29,731**

**Es en tierra seca donde viven, en tierra dura no hay. Donde hay tierra suelta ahí viven.**

**156**

**00:19:30,768 --> 00:19:33,114**

**En estos tiempos que ya no llueve,**

**157**

**00:19:33,762 --> 00:19:37,453**

**este, si vamos en un camino donde hay tierra suelta y seca**

**158**

**00:19:37,823 --> 00:19:41,045**

**ahí se ve cuando van caminando y llegan**

**159**

**00:19:42,020 --> 00:19:43,885**

**a hacer los pozos donde viven.**

**160**

**00:19:44,674 --> 00:19:47,575**

**Y ahí si los niños juegan**

**161**

**00:19:47,896 --> 00:19:51,031**

**y se les mete una basura en el ojo, le hablan a este animal que les haga el favor de sacarles la basura. [INSERTAR AUDIO NUEVO GRABADO: 15 segundos]**

**162**

**00:19:53,864 --> 00:19:56,370**

**Duermen los niños y al despertar ya no tienen la basura.**

**163**

**00:19:56,728 --> 00:19:58,654**

**Por eso le quedó el nombre de <i>ndi³ki⁴bi⁴</i>.**

**164**

**00:19:59,105 --> 00:20:01,327**

**Los señores grandes cuentan que estos animales ayudan.**

**165**

**00:20:01,580 --> 00:20:03,617**

**Y aquí llegamos y está muy bonito**

**166**

**00:20:04,370 --> 00:20:07,728**

**donde tienen sus pozos, no se acaban, hay muchos <i>ndi³ki⁴bi⁴</i>.**

**167**

**00:20:09,364 --> 00:20:11,388**

**Hay muchos porque hay tierra suelta. Por eso hay muchos.**

**168**

**00:20:11,444 --> 00:20:13,654**

**Aquí, en toda esta parte tienen su casa estos animalitos.**

**169**

**00:20:14,592 --> 00:20:18,950**

**- Aquí no pasó la lluvia está seco por eso hay, en esta tierra suelta y seca, y en estos pozos [ARRIBA]**

**- Por eso hay muchos. [ABAJO]**

**170**

**00:20:19,999 --> 00:20:21,629**

**atrapan los animales y se los comen.**

**171**

**00:20:22,573 --> 00:20:25,055**

**Si ha caido algún animalito**

**Esto ...,**

**172**

**00:20:26,067 --> 00:20:27,573**

**lo tapan con tierra y se lo comen.**

**173**

**00:20:28,147 --> 00:20:29,592**

**Los pozos que tienen no están ahí nomás para nada sino**

**174**

**00:20:29,863 --> 00:20:30,962**

**les sirven para cazar animalitos, en estos pozos.**

**175**

**00:20:31,135 --> 00:20:32,208**

**Estos pozos son su fuente de alimento, pues.**

**176**

**00:20:32,313 --> 00:20:32,918**

**Sí.**

**177**

**00:20:35,288 --> 00:20:36,238**

**Eso hacen los <i>ndi³ki⁴bi⁴</i>.**

**178**

**00:20:37,905 --> 00:20:40,522**

**Dicen que se transforman, no sabemos si es verdad, pero dicen que se transforman.**

**179**

**00:20:41,256 --> 00:20:42,503**

**Eso ....**

**No sabemos ....**

**180**

**00:20:43,552 --> 00:20:44,268**

**No se puede ....**

**181**

**00:20:44,373 --> 00:20:48,040**

**Quizá sí salen y se van, quizá no se convierten en otros animales. Quizá sólo salen y se van.**

**182**

**00:20:48,657 --> 00:20:50,397**

**Y estos animales**

**183**

**00:20:50,533 --> 00:20:52,583**

**aquí dejaron sus hijos, estos son sus hijos los pequeñitos.**

**184**

**00:20:52,626 --> 00:20:53,120**

**Son pequeños, pues.**

**185**

**00:20:53,256 --> 00:20:55,305**

**Los que están en los pozos grandes son adultos y estos**

**186**

**00:20:55,521 --> 00:20:57,237**

**son pequeños, son tiernos y**

**187**

**00:20:57,583 --> 00:21:01,348**

**creo que así estando en esos pozos se mueren solos porque ....**

**188**

**00:21:01,459 --> 00:21:03,780**

**Cuando llueve y se seca la tierra ....**

**Entonces se mueren, creo.**

**189**

**00:21:05,403 --> 00:21:07,823**

**Pero en lugares secos como estos sí viven.**

**190**

**00:21:21,643 --> 00:21:23,902**

**¿Y qué animal es este otro que viene aquí? Hormiga.**

**191**

**00:21:24,519 --> 00:21:25,729**

**Esa que viene ahí es hormiga.**

**192**

**00:21:28,987 --> 00:21:30,431**

**Es hormiga. Hay muchos animales de noche**

**193**

**00:21:30,493 --> 00:21:33,295**

**que prenden sus luces, quizá sean hormigas u otros animalitos.**

**194**

**00:21:33,554 --> 00:21:34,678**

**De noche se pueden ver muchos animales que tienen luces.**

**195**

**00:21:34,999 --> 00:21:37,307**

**Hay hormigas que prenden sus luces y hay**

**196**

**00:21:37,653 --> 00:21:39,678**

**gusanos que echan lucesitas.**

**197**

**00:21:41,308 --> 00:21:45,098**

**De noche todos estos animalitos tienen luces.**

**198**

**00:21:46,382 --> 00:21:47,419**

**Pero**

**199**

**00:21:48,394 --> 00:21:51,270**

**vienen porque la tierra está seca. Vienen y se dispersan.**

**200**

**00:21:51,381 --> 00:21:53,789**

**Aquí viene otro pequeñito escarbando.**

**201**

**00:21:57,628 --> 00:21:59,529**

**Hay muchos animalitos, muchos animalitos por estar la tierra suelta.**

**202**

**00:22:00,374 --> 00:22:03,251**

**Pero aquí ....**

**203**

**00:22:03,497 --> 00:22:06,880**

**Allá está otro que está escarbando. ¡Mira, otro aquí y otro allá! ¡Mira!**

**204**

**00:22:09,873 --> 00:22:11,058**

**Está aflojando la tierra.**

**Sí.**

**205**

**00:22:11,088 --> 00:22:13,249**

**Hasta dos allá, uno allá y otro aquí.**

**206**

**00:22:19,245 --> 00:22:21,974**

**Y éste no escarba, pero no le ha caído nada (en su pozo).**

**207**

**00:22:22,418 --> 00:22:24,591**

**[...] Aquí está escarbando otro, mira.**

**208**

**00:22:36,757 --> 00:22:39,152**

**Aquí está otro que escarba.**

**209**

**00:22:48,466 --> 00:22:51,330**

**Vamos a ver dónde están estos animales.**

**210**

**00:22:51,435 --> 00:22:56,546**

**Ahí está jalando ese animal una presa .... ¡Mira compadre, lo agarró, mira! ¡Híjole!**

**211**

**00:22:56,725 --> 00:22:57,984**

**Ya lo atrapó, mira.**

**212**

**00:22:58,126 --> 00:22:59,200**

**Agarró a un tonto, ves.**

**213**

**00:23:00,250 --> 00:23:02,472**

**Los muertos se quedan dentro de la tierra.**

**Tal vez.**